

L'Italia e la Turchia nel primo Dopoguerra (1918-1923)



La delegazione turca Kemalista che prende parte al Convegno di Londra, di passaggio a Roma.
1 Bekir Sami Bey, ministro degli esteri del governo di Angora e capo della delegazione; 2 Colonnello De Bisogni, che ha accompagnato la delegazione da Rodi a Roma; 3 Cav. Guisti, console a Losanna, che la accompagna a Londra.

Venerdì, 29 settembre 2023

Palazzo di Venezia

Tophane, Boğazkesen Cad./
Tomtom Kaptan Sok. No. 7
Beyoğlu, İstanbul

9:15 Saluti istituzionali

9:30 - 12:00 Prima sessione

Moderatore: Paolo Girardelli

Mevlüt Çelebi, *Alcuni aspetti delle relazioni italo-turche durante la Guerra d'Indipendenza.*

Giorgio Ennas, *Il contributo del garibaldinismo allo sviluppo dei nazionalismi turco-balcanici tra XIX e XX secolo.*

Sinan Kunalalp, *La doppia rappresentazione a Roma della Sublime Porta e del governo della Grande Assemblea Nazionale di Ankara.*

Francesco Caccamo, *Ambiguità e incertezze tra Sèvres e Losanna: la missione Tuozi.*

Vera Costantini, *Fonti britanniche su Carlo Sforza.*

12:00 - 12:30 Dibattito

12:30 - 13:30 Colazione

13:30 - 16:30 Seconda Sessione

Moderatrice: Vera Costantini

Donald Sassoon, *La moltiplicazione di stati prima e dopo la Grande Guerra.*

Paolo Girardelli, *Veneziano, austro-ungarico, italiano: trasformazioni politiche e materiali di Palazzo Venezia a Istanbul intorno al 1920.*

Francesco Trentini, *La Repubblica sui muri: valori, ideali, identità. Manifesti turchi e italiani a confronto.*

Fabio L. Grassi, *Da Losanna a Losanna (1912-1923). Mai davvero nemiche, anzi...*

Nevin Özkan, İlhan Karasubaşı e Raniero Speelman, *Vecchio e nuovo: lo scontro di due epoche nelle opere turche di Giuseppe Antonio Borgese (Autunno di Costantinopoli) e Corrado Alvaro (Viaggio in Turchia).*

16:00 - 16:30 Dibattito

Traduzione simultanea italiano/turco



Ambasciata d'Italia
Ankara

AMICIZIA-ITALIA TURCHIA

ISTITUTO
italiano
DI CULTURA
ISTANBUL

I. Dünya Savaşı Sonrası Türk-İtalyan İlişkileri (1918 - 1923)

Cuma, 29 Eylül 2023

Venedik Sarayı

Tophane, Boğazkesen Cad./
Tomtom Kaptan Sok. No. 7
Beyoğlu, İstanbul



13:30 - 16:30 İkinci oturum

Oturum başkanı: Vera Costantini

Donald Sassoon, *I. Dünya Savaşı Öncesi ve Sonrası Yeni Devletlerin Oluşması.*

Paolo Girardelli, *Venedik, Avusturya-Macaristan ve İtalya Döneminde Venedik Sarayı'nın, 1920'ler İstanbul'undaki Siyasi ve Maddi Dönüşümleri.*

Francesco Trentini, *Duvarlardaki Cumhuriyet: Değerler, İdealler, Kimlikler. Türk ve İtalyan Propaganda Afişlerinin Karşılaştırılması.*

Fabio L. Grassi, *Lozan'dan Lozan'a (1912-1923). Asla Gerçek Düşman Değildiler.*

Nevin Özkan, İlhan Karasubaşı ve Raniero Speelman, *Eski ve yeni: Giuseppe Antonio Borgese'nin İstanbul'un Sonbaharı ve Corrado Alvaro'nun Türkiye'ye Yolculuk Adlı Eserlerinde İki Çağın Çatışması.*

16:00 - 16:30 Tartışma

9:15 Açılış konuşmaları

9:30 - 12:00 Birinci oturum

Oturum başkanı: Paolo Girardelli

Mevlüt Çelebi, *Kurtuluş Savaşı Sırasında İtalyan-Türk İlişkilerine Bir Bakış.*

Giorgio Ennas, *19. ve 20. Yüzyıllar Arasında Türk-Balkan Milliyetçiliğine Garibaldinizmin Katkısı.*

Sinan Kunalalp, *Bâb-ı Âlî' ve Ankara Büyük Millet Meclisi Hükümeti'nin Roma'daki İkili Temsili.*

Francesco Caccamo, *Sevr ve Lozan Arasındaki Muğlaklık ve Belirsizlikler: Tuoizzi Misyonu.*

Vera Costantini, *Carlo Sforza Hakkında İngiliz Kaynakları.*

12:00 - 12:30 Tartışma

12:30 - 13:30 Yemek molası

Konferansta İtalyanca/Türkçe simultane
çeviri yapılacaktır.



Ambasciata d'Italia
Ankara

AMICIZIA-ITALIA TURCHIA

